

(перевод ниже)

**St. Vladimir Prince of Kiev  
Orthodox Church**

**3163 Purcell's Cove Road  
Halifax Nova Scotia Canada**

**Canadian Orthodox Church  
Archdiocese of Canada (OCA)**

Under the Omophore of

**His Eminence Archbishop Irénée (Rochon)**

Archpriest Stelian Liabotis, Rector (902-412-2387)

Father Alexander Treiger (902-452-0255)

Deacon Michael Cherry (902-333-4431)

## 32nd Sunday After Pentecost

Saturday January 17th

6pm **Vigil**

Sunday January 18th

**32nd Sunday After Pentecost**

10am **Divine Liturgy**

Tone 7

1pm Blessing of the Ocean

Monday January 19th

**Theophany**

9am **Matins**

10am **Divine Liturgy**

Great Blessing of Waters

### **+Sunday School**

Immediately after communion on Sunday, the children will head downstairs for Sunday School.

### **+Theophany**

Theophany is the Feast which reveals the Most Holy Trinity to the world through the Baptism of the Lord. Traditionally, holy water is blessed on this day, and between Theophany and the start of Great Lent, people ask their priest to bless their homes. You can read more about the feast

here: <https://www.o.ca.org/saints/lives/2000/01/06/100106-feast-of-the-theophany-of-our-lord-and-savior-jesus-christ>

You can listen to an explanation of the icon  
here: <https://www.youtube.com/watch?v=PoF9rLPT4Fs>

### **+Sunday, January 18th**

Immediately after Liturgy on Sunday, we will serve the Great Blessing of Water at Church.

Please remember to bring an empty bottle so that you can take holy water back home with you.

Afterwards, we will proceed to the usual location to bless the Ocean and have coffee hour. If you do not know where that is, please ask someone at church on Sunday.

Please bring Lenten food, as the eve of Theophany is a fasting day (aka sandwiches and sweets and not pots or salads for ease).

Weather permitting of course.

### **+House Blessing**

As is traditional, after Theophany, many will want to have their homes blessed. Please approach one of the priests to arrange a time.

### **+Children's Performance**

It was such a treat to have the children perform last week. Well done!



### **+2026 Calendars**

The 2026 Calendars have arrived and are available in the Narthex. This year the calendars are free to us, thanks to the JA Snow Funeral home. We welcome any and all donations to the church for the calendars, but please, take one for your home.

+The bookstore has children's liturgy books for sale. They are only \$20.

### +Cape Breton Liturgies

- Saturday, January 31st
- Saturday, April 18th

### +Upcoming Events

- Workday - Saturday, February 14th, 9am to 1pm
- Annual General Meeting - Sunday, February 15th, After Liturgy

St. Vladimir Orthodox Church  
halifaxorthodox.org

## January 2026

3163 Purcell's Cove Road  
Halifax NS. B3P 2G4

Lenten Day						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
				1 / 19	2 / 20	3 / 21
						6pm Vigil
4 / 22 10am Divine Liturgy	5 / 23	6 / 24 10am Vespers Liturgy 10pm Compline, Matins and Liturgy	7 / 25 Nativity of our Lord	8 / 26 Synaxis of the Theotokos 10am Divine Liturgy	9 / 27	10 / 28 6pm Vigil
11 / 29 10am Divine Liturgy	12 / 30	13 / 31	14 / 1	15 / 2	16 / 3	17 / 4 6pm Vigil
18 / 5 10am Liturgy and Great Blessing of Water 1pm Blessing the ocean	19 / 6 Theophany 9am Matins, Liturgy and Great Blessing of water	20 / 7	21 / 8	22 / 9	23 / 10	24 / 11 10am Liturgy in Serbian 6pm Vigil
25 / 12 10am Divine Liturgy	26 / 13	27 / 14	28 / 15	29 / 16	30 / 17	31 / 18 5:30pm Panikhida 6pm Vigil

**Православная Церковь  
Святого Владимира Князя  
Киевского**

**3163 Перселлс Ков  
Галифакс, Новая Шотландия,  
Канада**

**Канадская православная церковь  
Архиепископия Канады (ОСА)**

Под омофором

**Его Высокопреосвященства Архиепископа  
Иренея (Рошона)**

Протоиерей Стелиан Лиаботис, Ректор (902-412-2387)

Отец Александр Трейгер (902-452-0255)

Диакон Майкл Черри (902-333-4431)

## **32-я неделя по Пятидесятнице**

Суббота, 17 января

18:00 — **Всенощное бдение**

Воскресенье, 18 января

**32-я неделя по Пятидесятнице**

10:00 — **Божественная литургия**

Глас 7

13:00 — Освящение океана

Понедельник, 19 января

**Богоявление**

09:00 — **Утреня**

10:00 — **Божественная литургия**

Великое освящение вод

### **+Воскресная школа**

Сразу после Причастия в воскресенье дети спустятся вниз на занятия воскресной школы.

### **+Богоявление**

Богоявление — это праздник, в котором через Крещение Господне миру открывается Пресвятая Троица. По традиции в этот день освящается святая вода, и в период между Богоявлением и началом Великого поста верующие просят священника освятить их дома. Подробнее о празднике можно прочитать здесь:

<https://www.oca.org/saints/lives/2000/01/06/100106-feast-of-the-theophany-of-our-lord-and-savior-jesus-christ>

Пояснение иконы можно послушать здесь:



<https://www.youtube.com/watch?v=PoF9rLPT4Fs>

### **+Воскресенье, 18 января**

Сразу после Литургии в воскресенье в храме будет совершено Великое освящение воды.

Пожалуйста, не забудьте принести пустую бутылку, чтобы взять святую воду с собой домой.

После этого мы отправимся в обычное место для освящения океана и совместного чаепития. Если вы не знаете, где это находится, пожалуйста, спросите кого-нибудь в храме в воскресенье. Просим принести постную пищу, так как навечерие Богоявления — постный день (для удобства — сэндвичи и сладости, а не горячие блюда или салаты).

Разумеется, при благоприятных погодных условиях.

### **+Освящение домов**

По традиции после Богоявления многие желают освятить свои дома. Пожалуйста, обратитесь к одному из священников, чтобы договориться о времени.

### **+Детское выступление**

Было большим удовольствием видеть выступление детей на прошлой неделе. Молодцы!



### +Календари на 2026 год

Календари на 2026 год поступили и доступны в притворе. В этом году календари достались нам бесплатно благодаря похоронному дому JA Snow Funeral Home. Мы приветствуем любые пожертвования в пользу церкви за календари, но, пожалуйста, возьмите один для своего дома.

+В церковной лавке продаются детские книги для богослужения. Цена — всего \$20.

### +Богослужения в Кейп-Бретоне

- Суббота, 31 января
- Суббота, 18 апреля

### +Предстоящие мероприятия

- Рабочий день — суббота, 14 февраля, с 9:00 до 13:00
- Ежегодное общее собрание — воскресенье, 15 февраля, после Литургии

St. Vladimir Orthodox Church  
halifaxorthodox.org

## January 2026

3163 Purcell's Cove Road  
Halifax NS. B3P 2G4

Lenten Day						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
				1 / 19	2 / 20	3 / 21
						6pm Vigil
4 / 22 10am Divine Liturgy	5 / 23	6 / 24 10am Vespereal Liturgy 10pm Compline, Matins and Liturgy	7 / 25 Nativity of our Lord	8 / 26 Synaxis of the Theotokos 10am Divine Liturgy	9 / 27	10 / 28 6pm Vigil
11 / 29 10am Divine Liturgy	12 / 30	13 / 31	14 / 1	15 / 2	16 / 3	17 / 4 6pm Vigil
18 / 5 10am Liturgy and Great Blessing of Water 1pm Blessing the ocean	19 / 6 Theophany 9am Matins, Liturgy and Great Blessing of water	20 / 7	21 / 8	22 / 9	23 / 10	24 / 11 10am Liturgy in Serbian 6pm Vigil
25 / 12 10am Divine Liturgy	26 / 13	27 / 14	28 / 15	29 / 16	30 / 17	31 / 18 5:30pm Panikhida 6pm Vigil